

Numery Ubezpieczenia Społecznego dla Obcokrajowców



Czy obcokrajowiec potrzebuje numeru Ubezpieczenia Społecznego?

Chyba że Pan/Pani jest cudzoziemcem, który nie zamierza pracować w Stanach Zjednoczonych, nie jest potrzebny Panu/Pani numer Ubezpieczenia Społecznego.

W zasadzie tylko obcokrajowcy, którzy mają pozwolenie na pracę wydane przez Departament Bezpieczeństwa Narodowego Department of Homeland Security (DHS), mogą ubiegać się o numer Ubezpieczenia Społecznego. Numery Ubezpieczenia Społecznego służą do przekazywania informacji o zarobkach urzędowi państwowemu i ustalania prawa do pobierania świadczeń z Ubezpieczeń Społecznych. Numer Ubezpieczenia Społecznego jest potrzebny aby móc pracować, pobierać świadczenia z Ubezpieczeń Społecznych oraz otrzymywać inne usługi rządowe.

Obcokrajowcy legalnie przybywający mogą korzystać z wielu usług, bez potrzeby posiadania numeru Ubezpieczenia Społecznego. Pan/Pani nie potrzebuje posiadać numeru Ubezpieczenia Społecznego w celu uzyskania prawa jazdy, zapisania się do szkoły, ubiegania się o prywatne ubezpieczenie zdrowotne, wstąpienia do programu obiadu szkolnego lub dotacji na mieszkanie

Niektóre organizacje używają numeru Ubezpieczenia Społecznego w celu zidentyfikowania Pana/Pani w swojej bazie danych. Jednak, większość z nich zidentyfikuje Pana/Panią za pomocą innych źródeł, jeśli Pan/Pani tego poprosi.

Nie możemy udzielić Panu/Pani numeru Ubezpieczenia Społecznego tylko po to, aby mógł(a) Pan/Pani uzyskać prawo jazdy lub korzystać z usługi, która potrzebuje czeków kredytowych.

Pomimo tego, że inne przedsiębiorstwa takie jak; banki, towarzystwa kredytowe mogą poprosić o numer Ubezpieczenia Społecznego, nie ma Pan/Pani obowiązku, aby im go pokazać, jeśli Pan/Pani nie ma takiego.

Jak mogę ubiegać się o numer Ubezpieczenia Społecznego i kartę?

Pan/Pani ma dwa sposoby, aby złożyć wniosek o wydanie numeru Ubezpieczenia Społecznego:

- Złożyć wniosek jeszcze w swoim rodzinnym kraju, przed przyjazdem do Stanów Zjednoczonych, w momencie składania wniosku o udzielenie wizy dla imigranta w Departamencie Bezpieczeństwa Narodowego (DHS). Prawie we wszystkich przypadkach, jeśli składa Pan/Pani wniosek o wydanie numeru Ubezpieczenia Społecznego i karty wraz z składaniem wniosku o udzielenie wizy imigranta, nie musi Pan/Pani odwiedzać Biura Ubezpieczenia Społecznego

w Stanach Zjednoczonych. (W celu uzyskania więcej informacji, proszę zajrzeć na naszą stronę internetową www.socialsecurity.gov/ssnvisa); lub

- Może Pan/Pani odwiedzić Biuro Ubezpieczenia Społecznego osobiście.

Jeśli Pan/Pani nie jest imigrantem lub nie składał/a wniosku o wydanie numeru Ubezpieczenia Społecznego wraz ze składaniem wniosku o udzielenie wizy imigranta, musi Pan/Pani posiadać dokumenty z DHS potwierdzające Pana/Pani status imigranta i zezwalające na pracę na terenie USA. Potem powinien Pan/Pani złożyć wniosek o udzielenie numeru Ubezpieczenia Społecznego i karty, odwiedzając nasze biuro. Radzimy jednak, aby Pan/Pani poczekał/a 10 dni od momentu przyjazdu zanim się zacznie ubiegać o wydanie numeru Ubezpieczenia Społecznego. Ułatwi to nam zweryfikowanie Pana/Pani dokumentów online z DHS i przyspieszy cały proces uzyskania numeru Ubezpieczenia Społecznego. Złożenie wniosku o udzielenie numeru Ubezpieczenia Społecznego i karty jest całkowicie bezpłatne. Aby złożyć wniosek należy:

- Wypełnić *Wniosek o wydanie karty Ubezpieczenia Społecznego* (Formularz SS-5-INST-PO);
- Przedstawić nam co najmniej dwa oryginalne dokumenty potwierdzające Pana/Pani:
 - Tożsamość;
 - Pozwolenie na pracę według statusu imigranta;
 - Wiek; oraz
- Dostarczyć wypełniony wniosek i oryginały dokumentów do lokalnego biura Ubezpieczeń Społecznych.

Wszystkie dokumenty muszą być albo oryginałami, albo kopiami poświadczonymi przez wystawiającego je urząd. Nie przyjmujemy fotokopii ani notarialnie potwierdzonych kopii dokumentów. Nie akceptujemy również pokwitowań jako dowodów, że ubiegał/a się Pan/Pani o wydanie dokumentu

Możemy wykorzystać jeden dokument w dwóch celach. Na przykład, możemy użyć Pana/Pani pozwolenie na pracę z Departamentu Bezpieczeństwa Narodowego (DHS) zarówno, jako dowód tożsamości, jak i pozwolenie na pracę według statusu imigranta. **Jednak Pan/Pani musi nam przedstawić co najmniej dwa różne dokumenty.**

Wyślemy pocztą numer Ubezpieczenia Społecznego i kartę, możliwie jak najszybciej, jeśli otrzymamy wszystkie niezbędne informacje i zweryfikujemy dokumenty z urzędem, które je wystawił.

Tożsamość i pozwolenie na pracę według statusu imigranta

Aby udowodnić Pana/Panią tożsamość oraz pozwolenie na pracę według statusu imigranta, poprosimy o przedstawienie nam aktualnych dokumentów imigracyjnych oraz ważnego paszportu. Akceptowane są następujące dokumenty imigracyjne:

- Formularz I-551 (wraz z odczytywalną komputerowo wizą imigracyjną);
- Formularz I-94 (Protokół Przyjazdu/Wyjazdu - Arrival/Departure Record); lub
- Formularz I-766 (Karta Pozwolenia na Pracę - Employment Authorization Card).

Osoby wizytujące w ramach programu wymiany: Jeśli jest Pan/Pani wizytatorem w ramach programu wymiany J-1 lub J-2, również będziemy potrzebować dokumentu DS-2019, czyli *Zaświadczenie o statusie osoby wizytującej w ramach programu wymiany* (Certificate of Eligibility for Exchange Visitor Status). Jeśli jest Pan/Pani studentem J-1, student stażysta lub wizytatorem międzynarodowym musi przedstawić list od swojego sponsora w celu udowodnienia zatrudnienia. List powinien być napisany na papierze firmowym sponsora i zawierać oryginalny podpis uprawniający Cię do zatrudnienia.

Studenci międzynarodowi: Jeśli jest Pan/Pani studentem F-1 lub M-1, będziemy potrzebować, żeby nam przedstawił swój Formularz I-20, *Zaświadczenie o statusie studenta nieimigracyjnego* (Certificate of Eligibility for Nonimmigrant Student Status). W celu uzyskania więcej informacji o dokumentach, które studenci muszą dostarczyć, proszę się zgłosić do Studenci Międzynarodowi i Numery Ubezpieczenia Społecznego (*International Students And Social Security Numbers* - Publikacja Nr 05-10181-PO).

Wiek

Musi Pan/Pani przedstawić metrykę urodzenia, o ile ją Pan/Pani posiada lub może uzyskać w przeciągu 10 dni roboczych. Jeśli jest to niemożliwe, w celu potwierdzenia Pana/Pani wieku możemy zaakceptować inne dokumenty, takie jak paszport lub dokument wydany przez Departament Bezpieczeństwa Narodowego (DHS).

Co mogę zrobić, jeśli potrzebny mi jest numer z innych powodów?

Jeśli Pan/Pani nie otrzymała pozwolenia na pracę z DHS, może Pan/Pani wystąpić o przyznanie numeru tylko wtedy, jeśli udowodni, że numer ten nie jest potrzebny Panu/Pani do podjęcia pracy. Do tego może dojść na przykład, jeśli prawo stanowe lub lokalne wymaga od Pana/Pani przedstawienia

numeru Ubezpieczenia Społecznego, aby mógł/a Pan/Pani otrzymać zasiłek społeczny, do którego został/a Pan/Pani już uprawniony.

Jeżeli numer jest Panu/Pani potrzebny w celach podatkowych, a nie ma Pan/Pani pozwolenia na pracę w USA, może Pan/Pani złożyć wniosek o otrzymanie *Individual Taxpayer Identification Number* (Numeru Identyfikacyjnego Indywidualnego Podatnika) z Urzędu Skarbowego Internal Revenue Service (IRS). Należy udać się osobiście do Urzędu Skarbowego lub zadzwonić pod bezpłatny numer **1-800-TAXFORM (1-800-829-3676)** i poprosić o formularz *W-7 Application For An Individual Taxpayer Identification Number* (Wniosek o przyznanie Numeru Identyfikacyjnego Indywidualnego Podatnika).

Jeżeli przedsiębiorstwo lub agencje stanowe proszą Pana/Panią o pokazanie numeru Ubezpieczenia Społecznego, a Pan/Pani nie posiada pozwolenia na pracę w USA, prosimy zapytać, czy może Pan/Pani potwierdzić swoją tożsamość w jakiś inny sposób. W większości przypadków będzie mógł/mogła Pan/Pani skorzystać z usług lub pozwoleń bez potrzeby posiadania numeru Ubezpieczenia Społecznego.

Kontakt z Urzędem Ubezpieczeń Społecznych

Prosimy odwiedzić www.socialsecurity.gov w dowolnym czasie, aby złożyć wniosek o świadczenia, otworzyć konto **my Social Security**, znaleźć publikacje i uzyskać odpowiedzi na często zadawane pytania. Można także zatelefonować bezpłatnie pod nr **1-800-772-1213**, (dla niedosłyszących TTY **1-800-325-0778**). Zapewniamy bezpłatne usługi tłumaczeniowe, aby pomóc w załatwianiu spraw dotyczących ubezpieczenia społecznego. Te usługi są dostępne zarówno przez telefon, jak i w biurze Ubezpieczenia Społecznego. Odpowiadamy na konkretne pytania od godz. 07:00 do 19:00, od poniedziałku do piątku. Zwykle czas oczekiwania jest najkrótszy po wtorku. Wszystkie zgłoszenia traktujemy jako poufne. Pragniemy również zapewnić, aby odpowiedzi były prawidłowe i uprzejme. Dlatego drugi przedstawiciel Urzędu Ubezpieczenia Społecznego słucha niektórych rozmów. Przez całą dobę udzielamy zautomatyzowanych ogólnych informacji telefonicznych. Prosimy też pamiętać, że wszędzie i w każdej chwili dostępny jest nasz portal internetowy www.socialsecurity.gov.



Social Security Administration
SSA Publication No. 05-10096-PO
Social Security Numbers For Noncitizens (Polish)
June 2016